

# Guía de operación 5576

CASIO®

## ESPAÑOL

Enhorabuena por haber seleccionado este reloj CASIO.

Para cerciorarse de que este reloj le proporcione los años de servicio para los que fue diseñado, lea y siga atentamente las instrucciones descritas en este manual, y especialmente la información contenida en "Precauciones de funcionamiento" y "Mantenimiento por el usuario".

S

## Acerca de este manual



- Dependiendo del modelo de su reloj, el texto visualizado aparece con caracteres oscuros sobre un fondo claro, o bien con caracteres claros sobre un fondo oscuro. Todos los ejemplos de este manual se muestran con caracteres oscuros sobre un fondo claro.
- Las operaciones de los botones se indican mediante las letras mostradas en la ilustración.
- Tenga en cuenta que las ilustraciones del producto que figuran en este manual son solo para fines de referencia, y por lo tanto podrán diferir ligeramente del producto real.

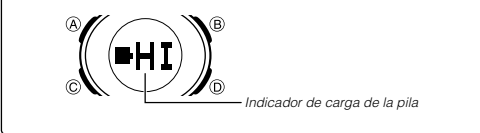
S-1

## Puntos a verificar antes de usar el reloj

### 1. Verifique el nivel de carga de la pila.

En el modo de indicación de la hora, presione **C** para visualizar el indicador de carga de la pila.

¿El indicador de carga de la pila (página S-12) muestra **HI** o **MID**?



SI

NO

El reloj está cargado.  
Para obtener detalles sobre la carga, consulte "Carga del reloj" (página S-9).

↓ SIGUIENTE

Avance al paso 2.

**La carga está baja.** Cargue el reloj colocándolo en un lugar expuesto a la luz. Para más detalles, consulte "Carga del reloj" (página S-9).

S-2

S-3

### 2. Verifique el ajuste de la ciudad local y del horario de verano (DST).

Utilice el procedimiento descrito en "Para configurar los ajustes de la ciudad local" (página S-24) para configurar los ajustes de su ciudad local y de horario de verano.

#### ¡Importante!

- La exactitud de los datos del modo de hora mundial depende de los ajustes correctos de la ciudad local, hora y fecha en el modo de indicación de la hora. Asegúrese de configurar correctamente estos ajustes.

### 3. Ajuste la hora actual.

Consulte "Configuración de los ajustes de hora y fecha actuales" (página S-27).

**Ahora el reloj está listo para su uso.**

S-4

S-5

## Contenido

Acercas de este manual .....	S-1
Puntos a verificar antes de usar el reloj .....	S-2
Carga del reloj .....	S-9
Para salir del modo inactivo .....	S-17
Guía de referencia de los modos .....	S-18
Indicación de la hora .....	S-23
Configuración de los ajustes de la ciudad local .....	S-24
Para configurar los ajustes de la ciudad local .....	S-24
Para cambiar el ajuste del horario de verano (horario de ahorro de luz diurna) .....	S-25
Uso del cronómetro .....	S-38
Para ingresar al modo de cronómetro .....	S-38
Para realizar una operación del tiempo transcurrido .....	S-39
Para medir los tiempos fraccionarios .....	S-39
Para medir dos tiempos de llegada .....	S-40
Uso de la alarma .....	S-41
Para ingresar al modo de alarma .....	S-42
Para ajustar la hora de alarma .....	S-42
Para activar o desactivar la alarma .....	S-43
Para detener el sonido de la alarma .....	S-43
Para activar o desactivar la señal horaria .....	S-43
Iluminación .....	S-44
Para encender la iluminación .....	S-44

Configuración de los ajustes de hora y fecha actuales .....	S-27
Para cambiar los ajustes actuales de hora y fecha .....	S-27
Uso del modo de hora mundial .....	S-31
Para ingresar al modo de hora mundial .....	S-31
Para ver la hora en otra ciudad .....	S-32
Para definir la hora estándar o el horario de verano (DST) de una ciudad ...	S-32
Para cambiar entre las ciudades de hora local y hora mundial .....	S-34
Uso del temporizador de cuenta regresiva .....	S-35
Para ingresar al modo de temporizador de cuenta regresiva .....	S-35
Para especificar el tiempo de inicio de la cuenta regresiva .....	S-35
Para realizar una operación del temporizador de cuenta regresiva .....	S-37
Para detener la alarma .....	S-37

S-6

S-7

Ajuste de la posición inicial de las manecillas .....	S-45
Para ajustar las posiciones iniciales .....	S-45
Otros ajustes .....	S-47
Para habilitar o deshabilitar el tono de operación de los botones .....	S-47
Para habilitar o deshabilitar el ahorro de energía .....	S-49
Localización y solución de problemas .....	S-50
Especificaciones .....	S-53
Precauciones de funcionamiento .....	S-55
Mantenimiento por el usuario .....	S-67

S-8

S-9

## Carga del reloj

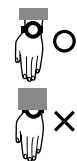
La esfera del reloj es un panel solar que genera energía a partir de la luz. La energía generada carga la pila recargable incorporada, la cual alimenta las funciones del reloj. El reloj se carga siempre que sea expuesto a la luz.

### Guía para la carga



Quando no lleve puesto el reloj, asegúrese de dejarlo en un lugar en el que quede expuesto a la luz.

- Para obtener una carga óptima, deje el reloj expuesto a una luz lo más intensa posible.



Quando lleve puesto el reloj, asegúrese de que no quede escondido bajo la manga, impidiendo que la luz llegue a la esfera.

- El reloj podrá pasar al modo inactivo (página S-16) aunque la esfera esté solo parcialmente cubierta por la manga.

### ¡Advertencia!

El reloj podrá ponerse muy caliente si lo deja expuesto a una luz brillante para cargarlo. Manipule con cuidado el reloj para no quemarse. El reloj podrá ponerse muy caliente si lo deja expuesto a las siguientes condiciones durante períodos de tiempo prolongados.

- Sobre el salpicadero de un automóvil estacionado bajo la luz directa del sol
- Demasiado cerca de una lámpara incandescente
- Bajo la luz directa del sol

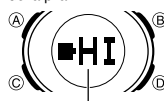
### ¡Importante!

- Si el reloj se pone muy caliente, se podrá apagar la pantalla digital. La apariencia de la pantalla LCD se restablecerá a las condiciones normales cuando el reloj se enfríe.
- Antes de guardar su reloj por períodos prolongados, habilite la función de ahorro de energía del reloj (página S-16) y déjelo en un lugar normalmente expuesto a una luz intensa. Esto permite evitar que la carga se agote.
- La carga podrá agotarse si guarda el reloj por un tiempo prolongado en lugares sin luz o lo lleva puesto de tal modo que no quede expuesto a la luz. En lo posible, asegúrese de mantener el reloj expuesto a una luz brillante.

S-10

### Niveles de carga

En el modo de indicación de la hora, presione **C** para visualizar el indicador de carga de la pila.



Indicador de carga de la pila

S-11

Nivel	Indicador de carga de la pila	Estado de las funciones
1 (HI)		Todas las funciones habilitadas.
2 (MID)		Todas las funciones habilitadas.
3 (LO) (Alerta de carga)	 *1	LO destella y las funciones siguientes se deshabilitan. * Iluminación de la pantalla. * Sonido (alarmas, etc.) * Funciones a excepción del modo de indicación de la hora
4 (C) (Alerta de carga)	 *1	Manecillas detenidas en la posición de las 12. Se visualiza <b>C</b> solamente.
5		Todas las funciones, incluyendo indicación de la hora, deshabilitadas e inicializadas.

\*1 **LO** y **C** aparecen en el modo de indicación de la hora para indicar el estado de la pila.

S-12

- La alerta de carga **LO** destellando en el Nivel 3 y la alerta de carga **C** destellando en el Nivel 4 significa que la carga de la pila está muy baja y que se debe exponer el reloj a una luz brillante lo antes posible para recargarlo.
- En el Nivel 5, todas las funciones se deshabilitan y los ajustes vuelven a los valores predeterminados de fábrica. Una vez que la pila llegue al Nivel 2 después de haber descendido al Nivel 5, vuelva a configurar la hora actual, fecha y otros ajustes.
- El ajuste del código de ciudad local del reloj cambiará automáticamente a **TYO** (Tokio) cada vez que la carga de la pila descienda al Nivel 5. Si está usando el reloj en América del Norte o Europa, o China, deberá cambiar el ajuste del código de la ciudad local para que se corresponda con su ubicación actual después de que la carga de la pila descienda al Nivel 5.
- Los indicadores en la pantalla vuelven a aparecer en cuanto la carga de la pila pase del Nivel 5 al Nivel 2.
- Si deja el reloj expuesto a la luz directa del sol u otra fuente de luz muy intensa, podría hacer que el indicador de carga de la pila muestre temporalmente un valor más alto que el nivel real de la pila. El nivel de carga correcto de la pila debería aparecer después de unos minutos.

S-13

### Modo de recuperación



Indicador de recuperación

- Si realiza operaciones de iluminación o de señal acústica en un tiempo breve, **R** (Recuperación) podrá aparecer en la pantalla. Después de un tiempo, la carga de la pila se recupera y **R** (Recuperación) desaparece para indicar que se han vuelto a habilitar las funciones citadas más arriba.
- Si **R** (Recuperación) aparece con frecuencia, probablemente significa que la carga restante de la pila está baja. Deje el reloj expuesto a una luz intensa para que pueda cargarse.

S-14

### Tiempos de carga

Nivel de exposición (brillo)	Operación diaria *1	Cambio de nivel *2				
		Nivel 5	Nivel 4	Nivel 3	Nivel 2	Nivel 1
Luz solar exterior (50.000 lux)	8 min.		4 horas		38 horas	10 horas
Luz solar proveniente de una ventana (10.000 lux)	30 min.		11 horas		142 horas	38 horas
Luz solar proveniente de una ventana en un día nublado (5.000 lux)	48 min.		17 horas		230 horas	62 horas
Iluminación fluorescente interior (500 lux)	8 horas		218 horas		---	---

\*1 Tiempo de exposición aproximado requerido por día para generar energía para las operaciones diarias normales.

\*2 Tiempo de exposición aproximado (en horas) requerido para que la energía pase de un nivel al siguiente.

S-15

- Los tiempos de exposición precitados son solo para fines de referencia. Los tiempos de exposición reales dependen de las condiciones de iluminación.
- Para obtener detalles sobre el tiempo de funcionamiento y las condiciones diarias de funcionamiento, consulte la sección "Fuente de alimentación" de las especificaciones (página S-54).

### Ahorro de energía

Cuando está habilitado, el ahorro de energía ingresa automáticamente al modo inactivo cada vez que deja el reloj en la oscuridad durante un cierto tiempo. En la siguiente tabla se muestra el efecto del ahorro de energía en las funciones del reloj.

- Para obtener información sobre cómo habilitar y deshabilitar el ahorro de energía, consulte "Para habilitar o deshabilitar el ahorro de energía" (página S-49).
- De hecho, existen dos niveles de modo inactivo: "pantalla en modo inactivo" y "funciones en modo inactivo".

S-16

Tiempo transcurrido en la oscuridad	Pantallas digitales	Operación
60 a 70 minutos (pantalla en modo inactivo)	En blanco	Todas las funciones habilitadas, salvo la visualización
6 o 7 días (funciones en modo inactivo)	En blanco	• Señal acústica, iluminación y visualización deshabilitadas • Indicación de hora analógica detenida en la posición de las 12

• El reloj no ingresará al modo inactivo entre las 6:00 AM y las 9:59 PM. Sin embargo, si el reloj ya está en modo inactivo al llegar a las 6:00 AM, permanecerá en modo inactivo.

• El reloj no ingresará al modo inactivo mientras está en el modo de temporizador de cuenta regresiva o modo de cronómetro.

### Para salir del modo inactivo

Lleve el reloj a un lugar bien iluminado o presione cualquier botón.

S-17

### Guía de referencia de los modos

Su reloj cuenta con seis modos. El modo a seleccionar depende de lo que desee hacer.

Para:	Ingrese a este modo:	Vea:
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ver la fecha actual en la ciudad local</li> <li>• Configurar los ajustes de la ciudad local y del horario de verano (DST)</li> <li>• Configurar los ajustes de hora y fecha</li> <li>• Cambiar entre formato horario de 12 horas y 24 horas</li> </ul>	Modo de indicación de la hora	S-23
Verificar el indicador de carga de la pila	Modo Pila	S-11
Ver la hora actual de una de 48 ciudades (31 zonas horarias) del mundo	Modo de hora mundial	S-31

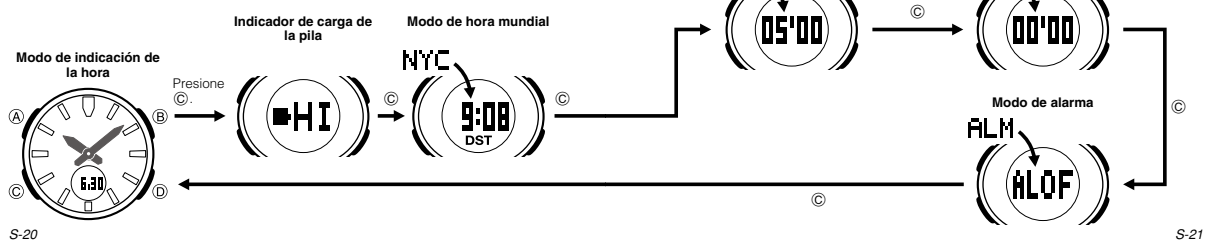
S-18

Para:	Ingrese a este modo:	Vea:
Usar el temporizador de cuenta regresiva	Modo de temporizador de cuenta regresiva	S-35
Medir el tiempo transcurrido con el cronómetro	Modo de cronómetro	S-38
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ajustar una hora de alarma</li> <li>• Activar (ON) o desactivar (OFF) una alarma o la señal horaria</li> </ul>	Modo de alarma	S-41

S-19

### Selección de un modo

- Presione **(C)** para desplazarse entre los modos.
- En cualquier modo (excepto cuando se está visualizando una pantalla de ajuste), presione **(B)** para iluminar la esfera del reloj.



S-20

S-21

### Funciones generales (todos los modos)

A menos que se indique específicamente de otro modo, la información de esta sección es aplicable a todos los modos.

#### Retorno automático

- El reloj volverá automáticamente al modo de indicación de la hora si no se acciona ningún botón durante dos o tres minutos en el modo de alarma.
- Si deja el reloj con una pantalla de ajuste (dígitos destellando) visualizada durante dos o tres minutos sin realizar ninguna operación, el reloj saldrá automáticamente de la pantalla de ajuste.

#### Pantallas iniciales

Cuando ingresa al modo de hora mundial o de alarma, aparecerán en primer lugar los datos que se estaban visualizando la última vez que salió del modo.

#### Desplazamiento

Los botones **(B)** y **(D)** se utilizan en la pantalla de ajuste para desplazarse por los datos. Por lo general, si mantiene presionado estos botones durante una operación de desplazamiento, los datos se desplazarán rápidamente.

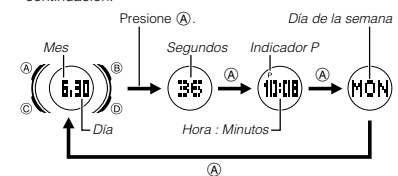
S-22

### Indicación de la hora



Utilice el modo de indicación de la hora para definir y ver la hora y fecha actual.

- Por cada presión de **(A)**, la información de la ciudad local se desplazará tal como se muestra a continuación.



S-23

### Configuración de los ajustes de la ciudad local

Hay dos ajustes para la ciudad local: selección de la ciudad local y selección de hora estándar o de horario de verano (DST).



Código de ciudad

#### Para configurar los ajustes de la ciudad local

1. En el modo de indicación de la hora, mantenga presionado **(A)** por unos dos segundos hasta que se visualice **ADJ.**
  - Esto hará que el código de ciudad seleccionado en ese momento destelle.
  - Para obtener detalles sobre los códigos de ciudades, vea "City Code Table" (Tabla de los códigos de ciudades) al final de este manual.
2. Utilice **(D)** (Este) y **(B)** (Oeste) para desplazarse por los códigos de ciudades hasta que se visualice el código de la ciudad local que desea.
3. Una vez que realice el ajuste que desea, presione **(A)** para volver al modo de indicación de la hora.

S-24

S-25

#### Nota

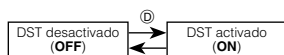
- Después de especificar un código de ciudad, el reloj utilizará los desfases de UTC\* en el modo de hora mundial para calcular la hora actual de otras zonas horarias, de acuerdo con la hora actual de su ciudad local.
- \* Tiempo Universal Coordinado, la norma científica internacional para la medición del tiempo.
- El punto de referencia para UTC es Greenwich, Inglaterra.

#### Para cambiar el ajuste del horario de verano (horario de ahorro de luz diurna)

1. En el modo de indicación de la hora, mantenga presionado **(A)** por unos dos segundos hasta que se visualice **ADJ.**
  - Esto hará que el código de ciudad seleccionado en ese momento destelle.
2. Presione **(C)** para acceder a la pantalla de ajuste de DST.

Indicador DST

3. Utilice **(D)** para alternar entre los ajustes de DST, en la secuencia indicada a continuación.



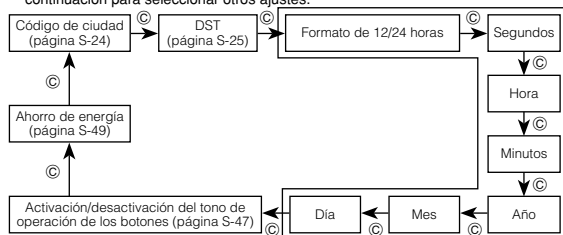
- Tenga en cuenta que no podrá cambiar entre hora estándar y horario de verano (DST) mientras UTC esté seleccionado como su ciudad local.

4. Una vez que realice el ajuste que desea, presione **(A)** para volver al modo de indicación de la hora.
  - El indicador **DST** aparece para indicar que el horario de verano está activado.

S-26

S-27

2. Presione **(C)** para mover la parte destellante en la secuencia mostrada a continuación para seleccionar otros ajustes.



- Los siguientes pasos explican solamente cómo configurar los ajustes de indicación de la hora.

S-28

### Configuración de los ajustes de hora y fecha actuales

#### Para cambiar los ajustes actuales de hora y fecha

1. En el modo de indicación de la hora, mantenga presionado **(A)** por unos dos segundos hasta que se visualice **ADJ.**
  - Esto hará que el código de ciudad seleccionado en ese momento destelle.



Código de ciudad

3. Cuando destelle el ajuste de indicación de la hora que desea modificar, utilice **(D)** y/ o **(B)** para cambiarlo, como se describe a continuación.

Pantalla	Para:	Haga lo siguiente:
12H	Alternar entre indicación de 12 horas (12H) y 24 horas (24H)	Presione <b>(D)</b> .
36	Reposicionar los segundos a <b>00</b> • 30 a 59 segundos: Añade 1 a los minutos	
10:08	Cambiar la hora o los minutos	Utilice <b>(D)</b> (+) y <b>(B)</b> (-).
6:30	Cambiar el año, mes o día	

4. Presione **(A)** para salir de la pantalla de ajuste.
  - El reloj ajusta automáticamente su ajuste analógico para que se corresponda con la hora digital actual.

S-29

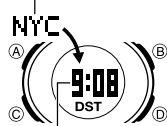
## Nota

- Si desea información sobre cómo seleccionar una ciudad local y configurar el ajuste de DST, consulte "Configuración de los ajustes de la ciudad local" (página S-24).
- Mientras esté seleccionado el formato de 12 horas para la indicación de la hora, aparecerá el indicador **P** para las horas comprendidas entre el mediodía y las 11:59 p.m. No aparecerá ningún indicador para las horas comprendidas entre la medianoche y las 11:59 a.m.
- El calendario completamente automático incorporado al reloj indica automáticamente los meses con diferentes cantidades de días, incluyendo los años bisiestos. Una vez que ajuste la fecha, ya no necesitará cambiarla, salvo que se haya cambiado la pila recargable del reloj o que la carga de la pila haya caído al Nivel 5 (página S-12).
- El día de la semana cambia automáticamente cuando cambia la fecha.
- Al cambiar el ajuste de la hora en la pantalla digital, las manecillas analógicas se ajustan en consecuencia.

S-30

## Uso del modo de hora mundial

Ciudad de hora mundial seleccionada actualmente



Hora actual en la ciudad de hora mundial seleccionada actualmente

El modo de hora mundial le permite ver la hora actual en una de 31 zonas horarias (48 ciudades) del mundo. La ciudad seleccionada actualmente en el modo de hora mundial se denomina "Ciudad de hora mundial".

### Para ingresar al modo de hora mundial

- Utilice **(C)** para seleccionar el modo de hora mundial, tal como se muestra en la página S-20.
- Se visualizará el código de la ciudad de hora mundial actualmente seleccionada. Después de unos dos segundos, se indicará la hora actual en esa ciudad.

## Para ver la hora en otra ciudad

1. Presione **(D)**.
  - Se visualizará el código de la ciudad de hora mundial actualmente seleccionada. Después de unos dos segundos, se indicará la hora actual en esa ciudad.
2. Mientras se está indicando el código de la ciudad, presione **(D)** para desplazarse al siguiente código de ciudad.
  - Para obtener una información completa sobre los códigos de ciudades, vea "City Code Table" (Tabla de los códigos de ciudades) al final de este manual.

## Para definir la hora estándar o el horario de verano (DST) de una ciudad

1. En el modo de hora mundial, utilice **(D)** (Este) para desplazarse por los códigos de ciudades hasta que se visualice el código cuyo ajuste de hora estándar/horario de verano desea cambiar.
 

Indicador DST

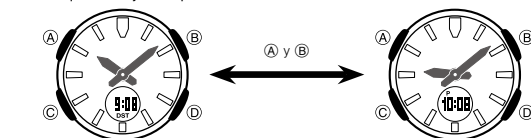
S-32

2. Mantenga presionado **(A)** por unos dos segundos.
  - El código de ciudad seleccionado en el paso 1 cambiará entre horario de verano (se visualiza el indicador **DST**) y hora estándar (no se visualiza el indicador **DST**).
  - Si utiliza el modo de hora mundial para cambiar el ajuste de DST del código de ciudad seleccionado como su ciudad local, también se cambiará el ajuste de DST para la hora del modo de indicación de la hora.
  - Tenga en cuenta que no podrá cambiar entre hora estándar/horario de verano (DST) mientras **UTC** esté seleccionado como ciudad de hora mundial.
  - El ajuste de hora estándar/horario de verano (DST) afecta sólo a la zona horaria actualmente seleccionada. No afecta a las otras zonas horarias.

S-31

## Para cambiar entre las ciudades de hora local y hora mundial

1. En el modo de hora mundial, utilice **(D)** para seleccionar la ciudad que desea definir como su nueva ciudad local.
2. Para cambiar entre las opciones, mantenga presionado **(A)** y **(B)** simultáneamente hasta que el reloj emita pitidos.



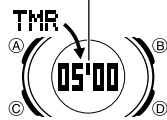
- Ahora, la ciudad de hora mundial seleccionada por usted en el paso 1 (NYC (Nueva York)) será su nueva ciudad local.
- Su ciudad local previa (TYO (Tokio)) pasará a ser su nueva ciudad de hora mundial.

S-34

## Uso del temporizador de cuenta regresiva

El temporizador de cuenta regresiva puede ajustarse dentro de un rango de un minuto a 60 minutos. Sonará una alarma cuando la cuenta regresiva llegue a cero.

Tiempo de la cuenta regresiva (Minutos, segundos)



### Para ingresar al modo de temporizador de cuenta regresiva

Utilice **(C)** para seleccionar el modo de temporizador de cuenta regresiva (TMR) tal como se muestra en la página S-21.

### Para especificar el tiempo de inicio de la cuenta regresiva

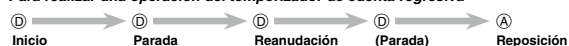
1. Ingrese al modo de temporizador de cuenta regresiva.
  - Si hay una cuenta regresiva en curso, presione **(D)** para detenerla y luego presione **(A)** para reposicionarla al tiempo de inicio de la cuenta regresiva actual.
  - Si hay una cuenta regresiva en pausa, presione **(A)** para reposicionarla al tiempo de inicio de la cuenta regresiva actual.

S-35

2. Mantenga presionado **(A)** por unos dos segundos hasta que destellen los dígitos de la hora de inicio actual. Esta es la pantalla de ajuste.
3. Utilice **(B)** y **(D)** para cambiar el ajuste.
4. Presione **(A)** para salir de la pantalla de ajuste.

S-36

## Para realizar una operación del temporizador de cuenta regresiva



- La cuenta regresiva se realiza en incrementos de un segundo.
- Antes de iniciar una operación del temporizador de cuenta regresiva, compruebe que no haya una operación de cuenta regresiva en curso (indicado por la cuenta regresiva de los segundos). Si es así, presione **(D)** para detenerla y luego presione **(A)** para reposicionar al tiempo de inicio de la cuenta regresiva.
- Al llegar al final de la cuenta regresiva, sonará una alarma durante 10 segundos. Esta alarma sonará en todos los modos. Cuando suene la alarma, el tiempo de la cuenta regresiva se reposicionará automáticamente a su valor de inicio.

### Para detener la alarma

Presione cualquier botón.

S-37

## Uso del cronómetro

El cronómetro mide el tiempo transcurrido, los tiempos fraccionarios y dos tiempos de llegada.

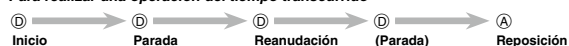


### Para ingresar al modo de cronómetro

Utilice **(C)** para seleccionar el modo de cronómetro (STW) tal como se muestra en la página S-21.

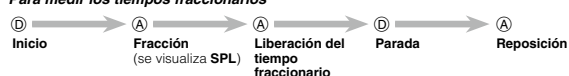
S-38

## Para realizar una operación del tiempo transcurrido



- Al poner en pausa la medición del tiempo transcurrido, se alternará entre la pantalla de minutos/segundos y la pantalla de 1/100 segundos, a intervalos de un segundo.

### Para medir los tiempos fraccionarios



- La pantalla del tiempo fraccionario cambia alternativamente entre indicador de tiempo fraccionario (SPL), pantalla de minutos/segundos y pantalla de 1/100 segundos.

S-39

## Para medir dos tiempos de llegada



### Nota

- El modo de cronómetro puede indicar un tiempo transcurrido de hasta 59 minutos, 59,99 segundos.
- La operación de medición del tiempo transcurrido en curso continúa internamente aunque se cambie a otro modo. No obstante, si sale del modo de cronómetro mientras se está visualizando un tiempo fraccionario, éste no se visualizará cuando regrese al modo de cronómetro.

S-40

## Uso de la alarma

Estado activado/desactivado



Quando se activa una alarma, el tono de alarma sonará todos los días durante aproximadamente 10 segundos, cuando la hora en el modo de indicación de la hora llegue a la hora de alarma preestablecida. Esto tendrá lugar aunque el reloj no esté en el modo de indicación de la hora.

También puede habilitar una señal horaria, la cual hará que el reloj emita dos tonos audibles a cada hora en punto.

- Si presiona (D) en el modo de alarma se alternará entre la pantalla de alarma y la pantalla de señal horaria.
- Cuando se activa la alarma, la pantalla de alarma se alterna entre **ALON** (alarma activada) y la hora de la alarma actual (hora y minutos). Si tiene la alarma desactivada, **ALOF** (alarma desactivada) permanece en la pantalla de alarma.

S-41

## Para ingresar al modo de alarma

Utilice (C) para seleccionar el modo de alarma, tal como se muestra en la página S-21.

## Para ajustar la hora de alarma

- Hora de alarma (Hora : minutos)
1. En el modo de alarma, presione (D) para visualizar la pantalla de alarma.
  2. Mantenga presionado (A) hasta que el ajuste de hora de la hora de alarma comience a destellar, indicando que está en la pantalla de ajuste.
    - Esta operación activa la alarma automáticamente.
  3. Presione (C) para mover el destello entre los ajustes de hora y de minutos.
  4. Mientras destella un ajuste, utilice (D) (+) y (B) (-) para cambiarlo.
    - Cuando ajuste la hora de alarma utilizando el formato de 12 horas, tenga la precaución de ajustar la hora correctamente a a.m. (sin indicador) o p.m. (indicador P).

S-42

5. Presione (A) para salir de la pantalla de ajuste.

## Para activar o desactivar la alarma

Estado activado/desactivado



1. En el modo de alarma, presione (D) para seleccionar una alarma o la señal horaria.
2. Presione (A) para alternar entre activación y desactivación de la alarma visualizada.
  - El estado de la alarma se indica en la pantalla mediante **ALON** (alarma activada) o **ALOF** (alarma desactivada).

**Para detener el sonido de la alarma**  
Presione cualquier botón.

## Para activar o desactivar la señal horaria

1. En el modo de alarma, utilice (D) para seleccionar la señal horaria.
2. Presione (A) para alternar entre activación y desactivación de la señal horaria.
  - El estado de la señal horaria se indica en la pantalla mediante **OFF** (señal horaria desactivada) u **ON** (señal horaria activada).

S-43

## Iluminación



Una luz LED (Super Illuminator) utiliza un panel de guía de luz que ilumina la esfera del reloj para facilitar la lectura en la oscuridad.

- Consulte "Precauciones sobre la iluminación" más abajo para encontrar otras informaciones importantes.

## Para encender la iluminación

En cualquier modo (excepto cuando se está visualizando una pantalla de ajuste), presione (B) para iluminar la esfera del reloj durante aproximadamente un segundo.

## Precauciones sobre la iluminación

- La iluminación puede ser difícil de ver bajo la luz directa del sol.
- La iluminación se apaga automáticamente cada vez que suena una alarma.

S-44

## Ajuste de la posición inicial de las manecillas

Un fuerte magnetismo o impacto puede hacer que la hora analógica no coincida con la hora digital. Si esto sucede, realice la alineación de las manecillas.

## Para ajustar las posiciones iniciales

1. En el modo de indicación de la hora, presione (A) y manténgalo presionado durante aproximadamente cinco segundos hasta que se visualice **H.SET**.
  - Las manecillas de hora y minutos deberían moverse hasta la posición de las 12 horas, que corresponde con sus posiciones iniciales.
  - Aunque aparezca **ADJ** durante unos dos segundos después de mantener presionado (A), no suelte el botón todavía. Manténgalo presionado hasta que se visualice **H.SET**. Suelte el botón (A) cuando aparezca **H.SET**. Las manecillas de la hora y los minutos se moverán hasta la posición de las 12.
  - Para volver al modo de indicación de la hora, mantenga presionado (A) durante al menos ocho segundos.

S-45

- El reloj volverá automáticamente al modo de indicación normal de la hora tras un período de inactividad de aproximadamente dos o tres minutos. Se guardarán los ajustes que usted haya realizado hasta este punto.
- Si las manecillas de la hora y los minutos se encuentran en la posición de las 12 horas, que corresponde con sus posiciones iniciales, avance al paso 3.

2. Utilice (D) (+) y (B) (-) para ajustar las posiciones de las manecillas de la hora y los minutos.
  - Si el desplazamiento rápido de la manecilla se inició con el botón (D) (+), se detendrá automáticamente después de 12 vueltas de la manecilla de minutos. Si se inició con el botón (B) (-), se detendrá después de que la manecilla de minutos complete una vuelta.

3. Presione (A) para salir de la corrección de la posición inicial y regresar a la indicación normal de la hora.

### Nota

- Después de realizar el ajuste de la posición inicial, ingrese al modo de indicación de la hora y compruebe que hora indicada por las manecillas analógicas coincida con la hora digital. Si no coinciden, vuelva a realizar el ajuste de la posición inicial.

S-46

2. Utilice (C) para desplazarse cíclicamente por los ajustes hasta que se visualice el actual tono de operación de los botones (**MUTE** o **KEY**).
- Para obtener información sobre cómo desplazarse por los ajustes, consulte la secuencia del paso 2 del procedimiento descrito en "Para cambiar los ajustes actuales de hora y fecha" (página S-27).
3. Presione (D) para alternar el tono de operación de los botones entre habilitado (**KEY**) y deshabilitado (**MUTE**).
4. Cuando el ajuste se encuentre como lo desea, presione (A) para salir de la pantalla de ajuste.

S-48

## Otros ajustes

El tono de operación de los botones suena cada vez que presione uno de los botones del reloj. El tono de operación de los botones se puede activar o desactivar, según sus preferencias.

- Aunque usted deshabilite el tono de operación de los botones, la alarma, la señal horaria y la alarma del modo de temporizador de cuenta regresiva funcionarán de la manera normal.

## Para habilitar o deshabilitar el tono de operación de los botones

Indicador de silencio



1. En el modo de indicación de la hora, mantenga presionado (A) por unos dos segundos hasta que se visualice **ADJ**.
  - Se visualiza el código de ciudad actualmente seleccionado y, a continuación, aparece la pantalla de ajuste.

S-47

## Para habilitar o deshabilitar el ahorro de energía



Indicador de ahorro de energía activado

1. En el modo de indicación de la hora, mantenga presionado (A) por unos dos segundos hasta que se visualice **ADJ**.
  - Se visualiza el código de ciudad actualmente seleccionado y, a continuación, aparece la pantalla de ajuste.
2. Utilice (C) para desplazarse cíclicamente por los ajustes hasta que se visualice el ajuste actual de ahorro de energía (**PSON** o **PSOF**).
  - Para obtener información sobre cómo desplazarse por los ajustes, consulte la secuencia del paso 2 del procedimiento descrito en "Para cambiar los ajustes actuales de hora y fecha" (página S-27).

3. Presione (D) para alternar entre ahorro de energía habilitado (**PSON**) y deshabilitado (**PSOF**).

4. Cuando el ajuste se encuentre como lo desea, presione (A) para salir de la pantalla de ajuste.

S-49

## Localización y solución de problemas

### Ajuste de la hora

#### La hora actual presenta un desajuste de varias horas.

Probablemente, el ajuste de la ciudad local no es correcto (página S-24). Verifique el ajuste de su ciudad local y corríjalo, si es necesario.

#### La hora actual está desajustada una hora.

Es posible que deba cambiar el ajuste (DST) de su ciudad local entre hora estándar/horario de verano. Utilice el procedimiento descrito en "Para cambiar los ajustes actuales de hora y fecha" (página S-27) para cambiar el ajuste de la hora estándar/horario de verano (DST).

#### Las manecillas están desajustadas.

Esto podría indicar que el reloj ha sido expuesto a un fuerte magnetismo o impacto, ocasionando problemas en la alineación correcta de las manecillas. Ajuste la alineación para la posición inicial de las manecillas del reloj (página S-45).

S-50

### Nota

- El uso repetido de las operaciones de recepción de la señal, alarma, señal horaria, luz u otras operaciones similares en un tiempo breve puede ocasionar una caída repentina de la carga del reloj. En tal caso, el reloj ingresa al modo de recuperación, lo cual se indica mediante **R** (Recuperación) destellando en la pantalla. En el modo de recuperación, el reloj estará en un estado similar al de carga baja de la pila.
- En el modo de recuperación, el acceso a algunas funciones del reloj estará limitado. La operación normal se reanuda tras completarse el proceso de recuperación. Para obtener más información, consulte "Modo de recuperación" (página S-14).
- Si **R** (Recuperación) o **C** está destellando, significa que el nivel de carga del reloj es sumamente bajo. Exponga inmediatamente el reloj a la luz para cargarlo.

S-52

### Cronómetro:

Unidad de medición: 1/100 segundos

Capacidad de medición: 59'59,99"

Modos de medición: Tiempo transcurrido, tiempo fraccionario, dos llegadas a meta

### Alarma: Alarmas diaria; señal horaria

**Otros:** Indicador de carga de la pila; ahorro de energía; activación/desactivación del tono de operación de los botones, luz LED (Super Illuminator)

### Fuente de alimentación: Panel solar y una pila recargable

Autonomía aproximada de la pila: 11 meses en las siguientes condiciones.

- Visualización activada 18 horas al día, modo inactivo 6 horas al día
- 1 operación de iluminación (1,5 segundos) por día
- 10 segundos de operación de alarma por día

*El uso frecuente de la iluminación agotará la pila.*

Las especificaciones se encuentran sujetas a cambios sin notificación.

S-54

- No utilice el reloj durante la práctica de buceo de profundidad u otro tipo de buceo que requiera botellas de aire.
- Los relojes que no llevan la inscripción WATER RESIST o WATER RESISTANT en la cubierta posterior no están protegidos contra los efectos del sudor. Evite utilizarlos en circunstancias donde queden expuestos a condiciones de sudor intenso o alta humedad, o a salpicaduras de agua.
- Aunque el reloj sea resistente al agua, tenga en cuenta las precauciones de uso descritas a continuación. Tales tipos de usos pueden reducir la resistencia al agua y causar el empañado del cristal.
  - No accione la corona ni los botones mientras el reloj está sumergido en el agua o está mojado.
  - No utilice el reloj mientras se está duchando.
  - No utilice el reloj en una pileta de natación climatizada, un sauna u otros entornos de temperaturas y humedad elevadas.
  - No utilice el reloj mientras se lava las manos o la cara, realiza quehaceres domésticos, o mientras realiza otras tareas que impliquen el uso de jabones o detergentes.

S-56

- La superficie interior del cristal del reloj puede empañarse cuando quede expuesto a una caída brusca de la temperatura. Si la humedad desaparece relativamente rápido no existirá ningún problema. Los cambios extremos y repentinos de temperatura (como cuando entra a una habitación con aire acondicionado en verano y permanece cerca de una salida de aire del acondicionador, o cuando sale de una habitación con calefacción en invierno y deja que su reloj entre en contacto con la nieve), pueden hacer que el empañado del cristal tarde más tiempo en despejarse. Si el empañado del cristal no desaparece o si advierte que hay humedad debajo del cristal, deje de usar el reloj inmediatamente y llévelo a su comerciante minorista original o a un centro de servicio autorizado CASIO.
- Su reloj resistente al agua ha sido probado de acuerdo con las normas de la Organización Internacional de Normalización.

S-58

### Modo de hora mundial

#### La hora de mi ciudad de hora mundial no es correcta en el modo de hora mundial.

Esto puede ser a causa de un cambio incorrecto entre la hora estándar y el horario de verano. Para obtener más información, consulte "Para definir la hora estándar o el horario de verano (DST) de una ciudad" (página S-32).

### Carga

#### La operación del reloj no se reanuda después de exponerlo a la luz.

Esto puede ocurrir después de que el nivel de carga haya descendido al Nivel 5 (página S-12). Continúe exponiendo el reloj a la luz hasta que el indicador de carga de la pila muestre **HI** o **MID**.

#### Indicador R destellando

El reloj está en el modo de recuperación. Espere hasta que finalice la recuperación (aproximadamente 15 minutos). El reloj se recuperará de manera más rápida si lo pone en un lugar bien iluminado.

S-51

## Especificaciones

**Precisión a la temperatura normal:** ±30 segundos al mes

**Indicación de la hora:** Hora, minutos, segundos, p.m. (P), año, mes, día, día de la semana, cuenta regresiva de la alarma

Formato de la hora: 12 horas y 24 horas

Sistema de calendario: Calendario completamente automático preprogramado desde el año 2000 hasta el año 2099

Otros: Código de ciudad local (puede asignarse uno de los 48 códigos de ciudades); hora estándar/horario de verano (horario de ahorro de luz diurna)

**Hora mundial:** 48 ciudades (31 zonas horarias)

Otros: Horario de verano/Hora estándar

#### Temporizador de cuenta regresiva:

Unidad de medición: 1 segundo

Rango de cuenta regresiva: 60 minutos

Unidad de ajuste: 1 minuto

S-53

## Precauciones de funcionamiento

### Resistencia al agua

- La siguiente información se aplica a los relojes que llevan la inscripción WATER RESIST o WATER RESISTANT (resistente al agua) en la cubierta posterior.

Marca	Resistencia al agua en condiciones de uso diario	Resistencia al agua mejorada en condiciones de uso diario		
		5 atmósferas	10 atmósferas	20 atmósferas
En el frente del reloj o en la cubierta posterior	No Marca BAR	5BAR	10BAR	20BAR
Lavado de manos, lluvia	Sí	Sí	Sí	Sí
Ejemplo de uso diario Trabajo relacionado con agua, natación	No	Sí	Sí	Sí
Práctica de windsurf	No	No	Sí	Sí
Buceo de superficie	No	No	Sí	Sí

OPUM-E

S-55

- Después de sumergirlo en agua de mar, utilice agua dulce para eliminar toda la sal y suciedad del reloj.
- Para mantener la resistencia al agua, haga reemplazar las juntas del reloj periódicamente (aproximadamente una vez cada dos o tres años).
- Siempre que haga reemplazar la pila, un técnico capacitado inspeccionará su reloj para mantener su correcta estanqueidad. Para reemplazar la pila es necesario utilizar herramientas especiales. Siempre solicite el reemplazo de la pila al comerciante minorista original o un centro de servicio autorizado CASIO.
- Algunos relojes resistentes al agua poseen correas de cuero decorativos. Evite nadar, lavar o realizar cualquier otra actividad en que la correa de cuero entre en contacto directo con el agua.

S-57

### Correa

- Una correa demasiado ceñida puede provocar sudor y dificultar la circulación de aire por debajo de la correa, ocasionando irritación de la piel. No lleve la correa demasiado ceñida. Entre la correa y su muñeca debe haber espacio suficiente como para que pueda introducir un dedo.
- El deterioro, el óxido y otras condiciones pueden hacer que la correa se quiebre o se separe del reloj y que los pasadores de la correa se salgan de su posición o se desprendan y caigan. Esto supone el riesgo de que el reloj se suelte de su muñeca y lo pierda, además de suponer el riesgo de que le cause lesiones personales. Siempre asegúrese de cuidar bien la correa y de mantenerla limpia.
- Deje de usar la correa de inmediato si advierte cualquiera de las siguientes condiciones: pérdida de flexibilidad, rajaduras, decoloración, flogedad, desprendimiento o caída de los pasadores de enganche de la correa, o cualquier otra anomalía. Lleve su reloj a su comerciante minorista original o a un centro de servicio autorizado CASIO para su inspección y reparación (se le cobrarán cargos por esto) o para que le cambien la correa por otra nueva (se le cobrarán cargos por esto).

S-59

## Temperatura

- Nunca deje su reloj sobre el tablero de un automóvil, cerca de un calefactor ni en cualquier otro lugar donde quede expuesto a temperaturas muy altas. Tampoco deje su reloj donde quede expuesto a temperaturas muy bajas. Las temperaturas extremas pueden provocar que el reloj se atrase o se adelante, se detenga o presente alguna otra falla.
- Si deja el reloj en una zona con temperaturas superiores a +60°C (140°F) durante períodos prolongados pueden producirse problemas en su LCD. La pantalla LCD puede ser difícil de leer a temperaturas inferiores a 0°C (32°F) y superiores a +40°C (104°F).

## Impacto

- Su reloj está diseñado para soportar los impactos producidos durante el uso diario normal y actividades ligeras tales como tirar y atrapar una pelota, jugar al tenis, etc. Sin embargo, si deja caer el reloj o lo somete a un fuerte impacto, podría sufrir una avería. Tenga en cuenta que los diseños resistentes a los golpes (G-SHOCK, BABY-G, G-MS) pueden utilizarse mientras maneja una sierra de cadena o realiza otras actividades que generan una intensa vibración, o practica actividades deportivas extenuantes (motocross, etc.).

S-60

## Magnetismo

- Un motor que utiliza fuerza magnética mueve las manecillas de los relojes analógicos y combinados (analógico-digital). Cuando el reloj se encuentre cerca de algún dispositivo (altavoces de audio, collar magnético, teléfono celular, etc.) que emita ondas magnéticas potentes, dicho magnetismo puede provocar que el reloj se atrase, se adelante o se detenga, mostrando una hora incorrecta.
- Evite exponer el reloj a intenso magnetismo (tal como un equipo médico, etc.) debido a que puede producirse un mal funcionamiento o daños en los componentes electrónicos.

## Carga electrostática

- La exposición a una carga electrostática muy potente puede hacer que el reloj muestre una hora incorrecta. La carga electrostática muy potente también puede dañar los componentes electrónicos.
- La carga electrostática puede generar una pantalla en blanco momentáneamente o presentar un efecto de arco iris en la pantalla.

S-61

## Productos químicos

- No deje que el reloj entre en contacto con diluyentes, gasolina, solventes, aceites o grasas, ni con limpiadores, adhesivos, pinturas, medicinas o cosméticos que contengan tales ingredientes. Esto puede provocar decoloración o daños en la caja de resina, correa de resina, cuero y otras piezas.

## Almacenamiento

- Si no va a utilizar el reloj durante un período prolongado, límpielo para eliminar toda la suciedad, sudor y humedad y guárdelo en un lugar seco y fresco.

## Componentes de resina

- Si estando aún húmedo, permite que el reloj permanezca en contacto con otros elementos, o lo guarda junto con otros elementos durante un tiempo prolongado, el color de los componentes de resina podrá transferirse a otros elementos, o el color de éstos podrá transferirse a los componentes de resina de su reloj. Asegúrese de secar completamente el reloj antes de guardarlo y compruebe, también, que no quede en contacto con otros elementos.

S-62

S-63

## Correa de cuero

- Si deja el reloj en contacto con otros elementos, o lo guarda junto con otros elementos durante lapsos de tiempo prolongados cuando está mojado puede provocar que el color de la correa de cuero se transfiera a tales elementos o que el color de éstos se transfiera a la correa de cuero. Antes de almacenar el reloj, asegúrese de secarlo por completo con un paño suave y compruebe que no quede en contacto con otros elementos.
  - Si deja la correa de cuero donde quede expuesta a la luz directa del sol (rayos ultravioletas), o si no limpia la suciedad de la correa de cuero durante períodos prolongados puede provocar su decoloración.
- PRECAUCIÓN:** Si expone una correa de cuero al roce o la suciedad podrá causar transferencia de color o cambio de color.

## Componentes metálicos

- Si no limpia la suciedad de los componentes metálicos puede provocar la formación de óxido, aunque dichos componentes sean de acero inoxidable o enchapado. Si los componentes metálicos quedan expuestos al sudor o al agua, séquelos completamente con un paño suave y absorbente y después déjelos en un lugar bien ventilado hasta que se sequen.

S-64

- Si deja el reloj en un lugar expuesto a la luz directa del sol (rayos ultravioletas), o si no limpia la suciedad del reloj durante períodos prolongados puede provocar su decoloración.
- La fricción causada por ciertas condiciones (fuerza externa frecuente, roce sostenido, impacto, etc.) puede provocar la decoloración de los componentes pintados.
- Si existieran cifras impresas en la correa, el roce intenso del área pintada puede provocar decoloración.
- Si deja el reloj mojado por un tiempo prolongado se podrán desvanecer los colores fluorescentes. Si se moja el reloj, séquelo completamente lo más pronto posible.
- Las piezas de resina semitransparentes pueden decolorarse debido al sudor y a la suciedad, y también si se las expone a altas temperaturas o humedad por lapsos de tiempo prolongados.
- El uso diario y el almacenamiento de larga duración de su reloj puede producir el deterioro, la rotura o la dobladura de los componentes de resina. La extensión de tales daños depende de las condiciones de uso y de almacenamiento.

- Utilice un cepillo de dientes suave o similar para restregar el metal con una solución débil de agua y detergente suave neutro, o agua jabonosa. A continuación, enjuague con agua para eliminar por completo el detergente remanente y séquelo con un paño absorbente suave. Cuando lave los componentes de metal, envuelva la caja del reloj con un plástico transparente de cocina para que no entre en contacto con el detergente o jabón.

## Correa resistente a las bacterias y al olor

- La correa resistente a las bacterias y al olor protege contra el olor producido por la formación de bacterias debido al sudor, asegurándole higiene y comodidad. Para asegurar la máxima resistencia a las bacterias y al olor, mantenga limpia la correa. Utilice un paño suave y absorbente para eliminar por completo la suciedad, sudor y humedad de la correa. La correa resistente a las bacterias y al olor suprime la formación de microorganismos y bacterias. No protege contra el sarpullido por reacción alérgica, etc.

## Pantalla de cristal líquido

- La lectura de las cifras en la pantalla del reloj puede resultar difícil cuando se miran desde un ángulo.

S-65

Tenga presente que CASIO COMPUTER CO., LTD. no será de ninguna forma responsable por ningún daño o pérdida, sufridas por usted o terceros, provocadas por el uso de su reloj o su mal funcionamiento.

## Mantenimiento por el usuario

### Cuidado de su reloj

Recuerde que el reloj se lleva puesto en contacto directo con la piel, como si fuera una prenda de vestir. Para optimizar el funcionamiento del reloj y obtener el nivel para el que ha sido diseñado, límpielo frecuentemente con un paño suave y manténgalo libre de suciedad, sudor, agua y otros cuerpos extraños.

- Cada vez que el reloj sea expuesto al agua de mar o al barro, enjuague con agua dulce y limpia.
- En el caso de una correa de metal o de resina con piezas de metal, utilice un cepillo de dientes suave o similar para restregar la banda con una solución débil de agua y detergente suave neutro, o agua jabonosa. A continuación, enjuague con agua para eliminar por completo el detergente remanente y séquelo con un paño absorbente suave. Cuando lave la banda, envuelva la caja del reloj con un plástico transparente de cocina para evitar que entre en contacto con el detergente o jabón.

S-66

S-67

- En el caso de una correa de resina, lave con agua y luego seque con un paño suave. Tenga en cuenta que algunas veces pueden aparecer manchas en la superficie de la correa de resina. Esto no tendrá ningún efecto en su piel ni en su ropa. Limpie con un paño hasta eliminar las manchas.
- Elimine el agua y el sudor de la correa de cuero con un paño suave.
- Si no acciona la corona, los botones o el bisel rotatorio se podrían producir posteriormente, problemas de funcionamiento. Para mantener un buen funcionamiento, gire periódicamente la corona y el bisel rotatorio, y presione los botones.

## Peligros acerca del cuidado negligente del reloj

### Óxido

- Aunque el acero utilizado en la fabricación del reloj es altamente resistente al óxido, podrá oxidarse si no se limpia el reloj cuando está sucio.
  - La suciedad del reloj puede hacer imposible que el oxígeno entre en contacto con el metal, lo cual puede resultar en la formación de una capa de oxidación en la superficie de metal y la consiguiente formación de óxido.

S-68

- El óxido puede dar lugar a partes filosas en los componentes metálicos como también puede hacer que los pasadores de la correa se salgan de su posición o se desprendan y caigan. Si advierte alguna anomalía, deje de usar el reloj inmediatamente y llévelo a su comerciante minorista original o a un centro de servicio autorizado CASIO.
- Aunque la superficie del metal parezca limpia, el sudor y el óxido en las grietas pueden manchar las mangas de la ropa, provocar irritación de la piel e interferir en el desempeño del reloj.

### Desgaste prematuro

- Si deja sudor o agua sobre la correa de resina o bisel, o guarda el reloj en un lugar expuesto a alta humedad puede provocar cortes, roturas o desgaste prematuro.

### Irritación de la piel

- Las personas con piel sensible o condición física débil pueden sufrir irritación de la piel cuando usan el reloj. Tales personas deben prestar especial atención para mantener siempre limpia la correa de cuero o de resina. Si en algún momento sufriera sarpullido o irritación de la piel, quítese el reloj inmediatamente y consulte con un dermatólogo.

S-69

## Pila

- La pila especial recargable que utiliza el reloj no debe ser desmontada ni reemplazada por el usuario. El uso de una pila recargable distinta de la especificada especialmente para este reloj puede dañarlo.
- La pila recargable (secundaria) se carga cuando el panel solar se expone a la luz y, por lo tanto, no es necesario el reemplazo periódico como el requerido para la pila principal. Sin embargo, tenga en cuenta que la capacidad o la eficiencia de carga de la pila recargable puede deteriorarse por el uso prolongado o por las condiciones de uso. Si observa que el tiempo de funcionamiento que proporciona una carga es demasiado corto, póngase en contacto con su vendedor original o con el centro de servicio CASIO.

S-70



## City Code Table



L-1

### City Code Table

City Code	City	UTC Offset/ GMT Differential
PPG	Pago Pago	-11
HNL	Honolulu	-10
ANC	Anchorage	-9
YVR	Vancouver	-8
LAX	Los Angeles	-8
YEA	Edmonton	-7
DEN	Denver	-7
MEX	Mexico City	-6
CHI	Chicago	-6
NYC	New York	-5
SCL	Santiago	-4
YHZ	Halifax	-4
YYT	St. Johns	-3.5
RIO	Rio De Janeiro	-3
FEN	Fernando De Noronha	-2

L-2

City Code	City	UTC Offset/ GMT Differential
RAI	Praia	-1
UTC		
LIS	Lisbon	0
LON	London	
MAD	Madrid	
PAR	Paris	
ROM	Rome	+1
BER	Berlin	
STO	Stockholm	
ATH	Athens	
CAI	Cairo	+2
JRS	Jerusalem	
MOW	Moscow	+3
JED	Jeddah	
THR	Tehran	+3.5

City Code	City	UTC Offset/ GMT Differential
DXB	Dubai	+4
KBL	Kabul	+4.5
KHI	Karachi	+5
DEL	Delhi	+5.5
KTM	Kathmandu	+5.75
DAC	Dhaka	+6
RGN	Yangon	+6.5
BKK	Bangkok	+7
SIN	Singapore	
HKG	Hong Kong	+8
BJS	Beijing	
TPE	Taipei	
SEL	Seoul	+9
TYO	Tokyo	
ADL	Adelaide	+9.5

City Code	City	UTC Offset/ GMT Differential
GUM	Guam	
SYD	Sydney	+10
NOU	Noumea	+11
WLG	Wellington	+12

\* This table shows the city codes of this watch (As of July 2017).

\* The rules governing global times (UTC offset and GMT differential) and summer time are determined by each individual country.

L-3

CASIO COMPUTER CO., LTD.  
6-2, Hon-machi 1-chome  
Shibuya-ku, Tokyo 151-8543, Japan